

**TURKISCH-DEUTSCHE UNIVERSITÄT**  
**INSTITUT FÜR SOZIALWISSENSCHAFTEN**

**Studienjahr 2019-2020**

**Masterprogramm Interkulturelles Management IKM**

**Einzureichende Bewerbungsunterlagen, Kontingente, Zulassungsvoraussetzungen,  
Termine und Bewertungskriterien**

**I. TERMINE**

<b>Bewerbungsfrist</b>	06. Mai – 10. Juni 2019
<b>Auswahlgespräche</b>	24. – 25. Juni 2019 in Istanbul
	27. – 28. Juni 2019 in Passau
<b>Veröffentlichung der Ergebnisse</b>	Ergebnisse werden am 05.07.2019 <u>nur</u> auf der Homepage der TDU veröffentlicht.
<b>Immatrikulation</b>	siehe die Homepage der TDU
<b>Vorlesungsbeginn</b>	Siehe im akademischen Kalender des Studienjahres 2019-2020 unter <a href="http://www.tau.edu.tr/sosyalbilimlerenstitusu/akademik_takvim">http://www.tau.edu.tr/sosyalbilimlerenstitusu/akademik_takvim</a>

**II. KONTINGENTE**

- BewerberInnen mit einem türkischen Hochschulabschluss müssen die Zulassungsvoraussetzungen für „Studierende/Bewerber/innen aus dem Inland“ erfüllen.
- Alle Bewerber/innen mit einem ausländischen (z.B. deutschen) Hochschulabschluss gelten unabhängig von ihrer Staatsangehörigkeit als “ Studierende/BewerberInnen aus dem Ausland“.

<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Inland</b>	<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Ausland</b>
<b>10</b>	<b>10</b>
* Wird ein Kontingent nicht ausgeschöpft, können Kontingente übertragen werden. ** Sprache ist Deutsch.	

**III. ZULASSUNGSVORAUSSETZUNGEN**

Die Bewerber müssen ihrem Kontingent entsprechend folgende Voraussetzungen erfüllen:

	<b>Kontingente für Bewerber aus dem Inland</b>	<b>Kontingente für Bewerber aus dem Ausland</b>
<p><b>1. Abgeschlossenes Hochschulstudium</b> Bewerber der Masterprogramme müssen ein Bachelorstudium oder einen gleichwertigen Abschluss in der Türkei oder im Ausland absolviert haben und ein Bachelorzeugnis oder ein vorläufiges Abschlusszeugnis vorweisen.</p>	✓	✓
<p><b>2. ALES (Türkischer Eignungstest für postgraduale Studiengänge,</b> das ALES-Zeugnis ist 5 Jahre gültig). Kandidaten, die ihren Bachelor in der Türkei abgeschlossen haben, müssen mindestens 55 Punkte (SÖZ/SAY/EA) in der ALES-Prüfung erreicht haben. Für Bewerber im Auslandskontingent entfällt ALES. Vom Üniversitelerarası Kurul/ Interuniversity Board werden folgende internationale Eignungstests als gleichwertig anerkannt: Graduate Record Examination (GRE) und Graduate Management Admission Test (GMAT). Siehe die Umrechnungstabelle der ALES-GRE-GMAT-Prüfungen unter:</p>	✓	x
<p><b>3. Fremdsprachenkenntnisse</b> Für den Studiengang „Interkulturelles Management“ wird das deutsche Sprachniveau von mindestens 65 Punkten und das englischer Sprachniveau von mindestens 55 Punkten in der YDS-Prüfung (oder einer gleichwertigen Prüfung) vorausgesetzt. Wurde der ausländische Hochschulabschluss in einem deutschsprachigem Studiengang erworben, dann entfällt der Nachweis der deutschen Sprachkenntnisse. Englischkenntnisse sind durch das Hochschulzugangszugzeugnis (Abitur) mit einer Note bestanden in Englisch oder einem Sprachzeugnis des Sprachniveaus B2 nachzuweisen. Für Bewerber, die das erforderliche Sprachniveau nicht nachweisen können, wird eine Sprachprüfung an der TDU angeboten. Die Sprachprüfungen KPDS, ÜDS, YDS, und e-YDS sind 5 Jahre gültig. Bei Bewerbungen um Masterstudien mit Masterarbeit (Tezli Yüksek Lisans) werden YDS- und YÖKDİL-Prüfungen anerkannt. Siehe die Umrechnungstabelle für Sprachprüfungen unter: <a href="https://dokuman.osym.gov.tr/pdfdokuman/2016/GENEL/EsdegerlikTablosu25022016.pdf">https://dokuman.osym.gov.tr/pdfdokuman/2016/GENEL/EsdegerlikTablosu25022016.pdf</a></p>	✓	✓
<p><b>4. Hochschulabschlussnote</b> Für eine Bewerbung wird keine Mindestnote vorausgesetzt.</p>	✓	✓

<p><b>5. Fachliche Qualifikation für das Masterstudium</b>  Zum Studium des Masterstudiengangs „Interkulturelles Management“ wird ein erfolgreich abgeschlossenes Studium in einem der folgenden Fächer/Studiengänge vorausgesetzt:  Rechtswissenschaften, Wirtschaftswissenschaften, Politikwissenschaften, Verwaltungswissenschaften/  Public Administration, Internationale Beziehungen, European Studies, Geistes-, Human-, Sozial-, Sprach- und Literaturwissenschaften, Ingenieurwissenschaften (mit wirtschaftswissenschaftlichen Grundkenntnissen), Wirtschaftsinformatik, Wirtschaftsingenieurwesen, Kommunikationswissenschaft und verwandte Studiengänge.</p>	✓	✓
--	---	---

#### IV. BEWERTUNGSKRITERIEN

Die Bewertung der Bewerbungen erfolgt nach folgenden Kriterien. Für die Zulassung müssen mindestens 70 % der Punkte erreicht werden. Bei der Bewertung werden die entsprechenden ALES-Punkte der GRE und GMAT-Prüfungen zugrunde gelegt.

	<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Inland</b>	<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Ausland</b>
• ALES oder gleichwertige Prüfung	% 50	--
• Note des Hochschulabschlusses	% 20	% 50
• Auswahlgespräch	% 30	% 50

Die Ergebnisse des Auswahlverfahrens werden auf der Homepage der TDU bekanntgegeben. Den zugelassenen Bewerbern wird vom Institut für Sozialwissenschaften der TDU ein Zulassungsbescheid (kabul mektubu) mit elektronischer Unterschrift per Email zugesendet.

#### V. EINZUREICHENDE BEWERBUNGSUNTERLAGEN

Anträge werden nur elektronisch über den Link <http://obs.tau.edu.tr/oibs/enstitubasvuru> in der angegebenen Frist gestellt.

Die Bewerber müssen die für die Bewerbung erforderlichen Informationen und Dokumente innerhalb der oben genannten Fristen in das System hochladen.

Bewerbungen per Post oder persönliche eingereichte Bewerbungen werden nicht angenommen.

Die folgenden Antragsunterlagen müssen vollständig in das Antragsystem hochgeladen werden.

Bei Problemen mit der Bewerbung können Sie an die Emailadresse obsdestek@tau.edu.tr schreiben. Sie werden kontaktiert, wenn Ihre E-Mail angekommen ist.

	<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Inland</b>	<b>Kontingente für BewerberInnen aus dem Ausland</b>
<b>a) Bewerbungsbogen/-formular:</b> Mit Angabe des gewünschten Ortes für das Auswahlgespräch. Bewerbungsformular: <a href="http://www.tau.edu.tr/img/files/TAU_SBE_YL_Basvuru_FormuALM2.pdf">http://www.tau.edu.tr/img/files/TAU_SBE_YL_Basvuru_FormuALM2.pdf</a>	✓	✓
<b>b) Kopie des türkischen Personalausweises</b>	✓	✗
<b>c) Kopie des Reisepasses</b>	✗	✓
<b>c) Zwei Fotos:</b> 4,5x6,0 cm, nicht älter als sechs Monate	✓	✓
<b>d) Bachelorzeugnis:</b> Für Bewerber genügt es, ihren Hochschulabschluss nachzuweisen, Bewerber aus dem Ausland können das aktuelle Transcript of Records vorlegen. Das Bachelorzeugnis oder das vorläufige Abschlusszeugnis ist bei der Immatrikulation vorzulegen. *	✓	✓
<b>e) Transkript:</b> Für Bewerber aus dem Ausland muss das Transkript in englischer oder deutscher Sprache vorliegen.	✓	✓
<b>f) Nachweis der Sprachkenntnisse Deutsch und Englisch:</b> Für den Studiengang „Interkulturelles Management“ wird das deutsche Sprachniveau von mindestens 65 Punkten und für das englischer Sprachniveau von mindestens 55 Punkten in der YDS-Prüfung (oder einer gleichwertigen Prüfung) vorausgesetzt. Wurde der ausländische Hochschulabschluss in einem deutschsprachigem Studiengang erworben, dann entfällt der Nachweis der deutschen Sprachkenntnisse. Englischkenntnisse	✓	✓

sind durch das Hochschulzugangszugzeugnis (Abitur) mit einer Note bestanden in Englisch oder einem Sprachzeugnis des Sprachniveaus B2 nachzuweisen.		
<b>g) Ergebnis des ALES-Tests oder gleichwertige Nachweise</b>	✓	✗
<p><b>h) Anerkennungsbescheid des Türkischen Hochschulrats (YÖK)</b>  Die Bewerber aus dem Ausland (incl. Mavi Kart) und türkische Staatsbürger, die einen ausländischen Bachelorabschluss (z.B. in Deutschland) erworben haben, müssen bei der Bewerbung den Anerkennungsbescheid (Okul Tanıma Yazısı) des türkischen Universitätsrates YÖK vorlegen. Der Antrag ("Okul Tanıma Dilekçe Örneği) ist ausgefüllt und mit eigenhändiger Unterschrift per Briefpost zu senden oder persönlich beim Universitätsrat YÖK einzureichen. Das Antragsformular ist <a href="#">hier</a> zu finden.</p> <p>(Ziraat Bankası IBAN: TR4500 0100 1745 0538 6419 5057)</p> <p>Nachdem der Antrag ausgefüllt und die Gebühr (150 TL) auf dem nachstehenden Konto eingezahlt ist, ist es erforderlich, den Antrag per Hand oder per Post bei YÖK-Abteilung für Anerkennung und Anrechnung (YÖK Tanıma ve Denklik Hizmetleri Başkanlığı) einzureichen.</p> <p>Türkische Staatsbürger, die einen ausländischen Bachelorabschluss erworben haben (z.B. in Deutschland), müssen bis zum Abschluss ihres Studiums den Anerkennungsbescheid ihres ausländischen Studiums (Denklik Belgesi) des türkischen Universitätsrates YÖK vorlegen.</p> <p>Der Anerkennungsbescheid ist auch über E-Devlet erhältlich. Im Ausland lebende türkische Staatsbürger müssen sich an die Botschaften und Konsulate wenden, um das E-Devlet-Passwort zu erhalten. Türkische Staatsbürger die das 15. Lebensjahr vollendet haben,, Inhaber der Blauen Karte (mavi kart) und Ausländer mit ausländischen Identifikationsnummern (yabancı kimlik numarası) erhalten bei den Auslandsposten der Republik Türkei ein E-Devlet-Passwort.</p>	✗	✓

## VI. EINSCHREIBUNGSUNTERLAGEN (IMMATRIKULATION)

- 1) Das Abschlusszeugnis im Original oder das von der Hochschule bestätigte, vorläufige Zeugnis (mezuniyet belgesi)\*ist vorzulegen.

Bewerber aus dem Ausland müssen das Abschlusszeugnis im Original oder das vorläufige Zeugnis mit der Gesamtnote "bestanden" in türkischer Übersetzung vorlegen. Die Übersetzung muss von einem beeidigten Übersetzer durchgeführt und durch das türkische Konsulat beglaubigt werden. (Informationen zur Übersetzung und Beglaubigung erhalten Sie im zuständigen Konsulat der Republik Türkei).

- 2) Das türkische Transkript mit allen Leistungen und der Gesamtnote muss von der jeweiligen Universität oder notariell beglaubigt und vorgelegt werden.  
Bewerber aus dem Ausland müssen ihr Transkript mit der Gesamtnote in türkischer Übersetzung vorlegen. Die Übersetzung muss von einem beeidigten Übersetzer durchgeführt und durch das türkische Konsulat beglaubigt werden.
- 3) Bewerber aus dem Inland müssen das Ergebnis der ALES- oder einer gleichwertigen Prüfung nachweisen.
- 4) Das Ergebnis der YDS-Prüfung oder einer gleichwertigen Sprachprüfung im Original.
- 5) Ausländische Bewerber (incl. Mavi Kart) und türkische Staatsangehörige mit einem ausländischen Abschlusszeugnis (z.B. in Deutschland) müssen den Anerkennungsbescheid (Okul Tanıma Yazısı) des türkischen Universitätsrates YÖK im Original vorlegen.
- 6) Der türkische Personalausweis ist zur Einschreibung vorzulegen.
- 7) Soweit vorhanden Vorlage des Aufenthaltsberechtigung (İkametgâh Tezkeresi) mit der mit der Identifikationsnummer (Yabancı Uyruklu Numarası) für ausländische Studierende.
- 8) Ausländische Bewerber müssen eine Fotokopie ihres (Seiten mit Personendaten und Gültigkeitsdauer) vorlegen.
- 9) Bestätigung der Bank über die Einzahlung der Studiengebühren, gemäß der entsprechenden Verordnung. *Bewerber aus dem Ausland müssen den dreifachen Betrag der Studiengebühren für Masterstudiengänge entrichten. Siehe Informationen über die Studiengebühren unter:*

[http://www.tau.edu.tr/img/files/2016-17\\_katki\\_payi.JPG](http://www.tau.edu.tr/img/files/2016-17_katki_payi.JPG)

- 10) Türkische Staatsangehörige müssen eine Bescheinigung zum Militärdienst vorlegen.
- 11) Die wissenschaftlichen Mitarbeiter der TDU oder anderer Universitäten müssen eine offizielle Genehmigung von der jeweiligen Hochschule vorlegen.

**ANMERKUNG:** Eine Immatrikulation ist nur unter Vorlage aller erforderlichen Dokumente möglich. Fehlerhafte oder gefälschte Unterlagen führen zur Exmatrikulation.

\* Bewerber, die im Ausland studieren, alle Prüfungen positiv absolviert haben aber noch an der Bachelorarbeit schreiben, können sich mit einem vorläufigen Bachelorzeugnis zu dem zugelassenen Masterstudium immatrikulieren. Das Bachelorzeugnis muss bis zum Beginn des Sommersemesters des akademischen Jahres 2019-2020 eingereicht werden. Liegt bis zu diesem Termin das Bachelorzeugnis nicht vor, wird der Studierende mit Beschluss des Institutsrats exmatrikuliert.

*BEWERBUNG HINWEIS: Bei Problemen und/oder Fragen bei der Beantragung und Zusammenstellung der erforderlichen Bewerbungsunterlagen wenden Sie sich bitte sofort an [struck@tau.edu.tr](mailto:struck@tau.edu.tr) oder an [elena.dueck@uni-passau.de](mailto:elena.dueck@uni-passau.de)*